St. Charles Borromeo Parish

Our Lady of Fatima Worship Site

1731 Hulmeville Road, Bensalem, PA 19020 | Phone: 215-638-3625 | Email: st.charlesbensalem.org

MASS SCHEDULE

Saturday Mass/Misa de Sábado
8:00 AM English
5:00 PM English (Vigil)
7:00 PM Spanish/Español (Vigilia)

Sunday Mass/Misa de Domingo
7:30 AM &10:00 AM English
12:00 PM Spanish/Español

Monday/Lunes - Friday/Viernes
8:00 AM English

Adoration/Adoración
Wednesday/Miércoles:
8:30 AM - 8:00 PM

Miraculous Medal Novena/ Novena de la Medalla Milagrosa
Saturday/Sábado: 8:30 AM

Church Open for Private Prayer/ Iglesia Abierta para Oración Privada
Monday - Thursday/Lunes - Jueves:
6:00 AM - 8:00 PM
Friday/Viernes: 6:00 AM -7:00 PM
Saturday/Sábado: 7:00 AM -5:00 PM

Confession Schedule / Horario de Confesión
Monday/Lunes: 6:30 PM -7:00 PM
Saturday/Sábado: 8:30 - 9:00 AM &
4:00 - 4:45 PM

School
School office: 215-639-3456
1704 Bristol Pike, Bensalem, PA 19020
For Tours and Admissions info:
Advancement@stcharlesbensalem.org

stcharlesbensalem.org

stcharlesborromeoschool.net

Twenty First Sunday in Ordinary Time
Vigésimo Primer Domingo en tiempo ordinario
August 23, 2026 - 23 de agosto, 2026

PARISH OFFICE

st.charles@stcharlesbensalem.org www.stcharlesbensalem.org
215-638-3625
215-638-3256 (Ministerio Hispano)

Pastor
Rev. Philip M. Forlano ext. 726
fr.forlano@stcharlesbensalem.org
fr-forlano.blogspot.com

Pastor Emeritus
Rev. Msgr. Francis A. Carbine

Weekend Ministry
Rev. James P. McCloskey, C.S.Sp.

Permanent Deacons
Deacon Kevin McDermott
Deacon Louis Quaglia

Receptionist ext. 733

Bulletin Editor & Safe Environment Coordinator
Isabel Jaramillo ext.727
safe.environment@stcharlesbensalem.org

Parish Office Open for Walk-in Service
Oficina Parroquial abierta para servicio en persona

Monday/Lunes: 2:30 PM - 4:00 PM
Tuesday/Martes, Wednesday/Miércoles: 10:00 AM - 12:00 PM
Thursday/Jueves: 1:30PM - 3:30 PM
At all other times M-Th between 9:00 AM and 5:00 PM, services by phone and by appointment only. *De L-J desde las 9:00 AM hasta las 5:00 PM serán atendidos por teléfono y con cita previa. Friday and Saturday closed/Viernes y Sábado cerrado*

For the pastoral care of the dying after office hours, please call 215-638-3650. En caso de emergencia, por el cuidado pastoral de los moribundos, cuando la oficina está cerrada, favor de llamar al 215-638-3650.

SCHOOL

1704 Bristol Pike, Bensalem, PA 19020
stcharlesborromeoschool.net School Office: 215-639-3456
School Summer Hours/ Horario de Verano
Tuesday/Martes - Thursday/Jueves: 9:00 AM - 12:00 PM

School Principal
Ms. Brigid McClelland
brigid.mcclelland@stcharlesbensalem.org

For admissions or more information contact/ Para admisiones contacte:
advancement@stcharlesbensalem.org

Superior of the Convent
Sr. John Magdalen Eibell, I.H.M.
Convent: 215-639-0113

PARISH RELIGIOUS EDUCATION

www.facebook.com/scbfaithFormation
faith.formation@stcharlesbensalem.org
215-639-3456 ext 236

Director of Religious Education:
Annette.baird@stcharlesbensalem.org
Annette Baird

FATIMA CATHOLIC OUTREACH CENTER

2913 Street Rd, Bensalem, PA 19020
Manager: Jackie Padua, 443-424-3277, 267-980-3601

Outreach Center Hours:
Monday and Wednesday from 1:00pm-5:00pm
Tuesday, Thursday and Friday from 3:00pm 7:00pm

St. Charles Thrift Store Ministry Hours/
Tienda de Segunda Horas
Mon & Tue CLOSED/Lunes y Martes CERRADO
Wed/MI, Thu/JU, Fri/VI, Sat/SA: 1:30 to 6:00pm
Sunday/DO:2:00 to 6:00pm
Donations accepted WED TO SAT during open hours/Se reciben donaciones, de miércoles a sábado de 1:30 p.m. a 6:00 p.m.

Sacrament of Baptism/Letters of Eligibility for Sponsorship

Arrangements are made with Fr. Forlano. Please contact the Parish Office ext. 733 for an appointment. Baptisms will be celebrated in English at 2:00 p.m. on the 2nd and 4th Sundays of the month and during the 10:00 a.m. Mass on the 4th Sunday of the month. The date of the baptism can be set after baptismal preparation for parents and godparents and letters of eligibility for sponsors have been completed. Baptismal Preparation includes on-line videos and an in-person session. Please contact Deacon Kevin McDermott by email to schedule the Baptismal Preparation Session: deaconkevin@stcharlesbensalem.org **The next Baptismal Preparation Session will be held on Tuesday, September 1 at 7:00 p.m. in the parish office.**

In order to be a sponsor and/or to receive a Letter of Eligibility for Sponsorship, one must be a practicing Catholic at least 16 years old, who has received all of the sacraments of initiation (Baptism, Holy Communion, and Confirmation), if married, married validly in the Catholic Church, or, if not married, living a life in harmony with the faith. Parishioners of St. Charles seeking Letters of Eligibility, please call the Parish Office ext. 733 for an appointment. Prospective sponsors from other parishes should request Letters of Eligibility from their own parish and have them sent directly to St. Charles by mail or email: st.charles@stcharlesbensalem.org

Sacrament of Matrimony

Necessary preparations require that arrangements be made at least six months before the date of the wedding. A date cannot be reserved at the church prior to the couple meeting with the parish priest. Please call the Parish Office to speak with Fr. Forlano. It will be expected that couples attend the sessions of the Archdiocesan Sacramental Preparation Program for Marriage. Visit phillycatholicmarriageprep.com for more information or to register. Scholarships are available to those in financial need. Email info@phillycatholicmarriageprep.com.

MASS INTENTIONS

Dear Parish Family and Visitors to St. Charles,
St. Charles Borromeo church is open for private prayer according to the schedule on the front page of the bulletin. Listed below are the intentions for the Masses this week. Please remember these intentions in your prayers. May we continue to lift each other up in prayer!

SATURDAY August 22 - The Queenship of The Blessed Virgin Mary
8:00 AM George Posner (Deceased)
5:00 PM Anne Huber (Deceased)
7:00 PM Ana Mercedes Torres (Deceased)

SUNDAY August 23 - 21st Sunday in Ordinary Time
7:30 AM Sarah and Connor (Living)
10:00 AM Ralph Caprio (Deceased)
12:00 PM People of the Parish

MONDAY August 24 - St. Bartholomew
8:00 AM Virginia McLaughlin (Deceased)

TUESDAY August 25 - St. Louis; St. Joseph Calasanz
8:00 AM Vicente Alvarez (Deceased)

WEDNESDAY August 26 - Weekday
8:00 AM Rosemary Litz (Deceased)

THURSDAY August 27 - St. Monica
8:00 AM Maureen Fisch (Deceased)

FRIDAY August 28 - St. Augustine
8:00 AM Vicente Alvarez (Deceased)

SATURDAY August 29 - The Passion of St. John The Baptist
8:00 AM Vicente Alvarez (Deceased)
5:00 PM Bernard & Rosemary Fabrizio (Deceased)
7:00 PM Alicia Pelaez & Daniel Zhunio (Deceased)

SUNDAY August 30 - 22nd Sunday in Ordinary Time
7:30 AM Daniel J & Ethel L Flynn (Deceased)
10:00 AM People of the Parish
12:00 PM Nicole Rodriguez (Deceased/ 2nd Anniversary)

Mass Online:

The Sunday Mass is broadcast through the parish website: http://stcharlesbensalem.org at 10:00 a.m. in English and 12:00 p.m. in Spanish. Join us also via our YouTube Channel and Parish Facebook page: https://www.facebook.com/scbbensalem/ and share these links with family, friends, and other parishioners.

Daily Mass is celebrated and live streamed on Facebook and YouTube Monday through Saturdsay at 8:00. Please subscribe to our YouTube channel via our parish website.

Congratulations to the Newly Baptized!

Joao Villacis Ullauri
Reborn in Christ, August 15, 2026

Norio Dominguez Giron
Valentina Victoria Quinllin Carpio
Reborn in Christ, August 16, 2026

You have put on Christ, in him you have been baptized. Alleluia, alleluia!

Let us remember all those who have asked for our prayers especially the sick and suffering of our parish: Judy Figueroa.

We pray for the protection of all on the "front lines" of civil or military service.

We also pray that those who have died will dwell forever in the Kingdom of Heaven especially, Joseph Perfidio, Vincent Delia, Cristian Geovanni Sichique Morocho, Rev. Bernard C. Farley, Therese Browne, Marilyn Nowak, Joan Mroz, Joan Thompson.

You may add a person to the prayer list by emailing isabel.jaramillo@stcharlesbensalem.org
Names will be published for 4 weeks.

Blessed Mother Candle

This week is lit for
Alex & Araceli Santamaria

Saint Joseph Candle

This week is lit for
Rev. Mgr. Francis A. Carbine

The Sanctuary Candle is lit in the church as a reminder of Jesus' presence in the tabernacle and as a sign of our continued prayers.
The Sanctuary Lamp and Candles and Flowers on the St. Joseph and Blessed Mother Altars may be offered in memory of a loved one. Please call the parish office for arrangements.

Lectio Divina Prayer Group

Join Fr. Forlano for a weekly guided meditation on the Sunday scripture readings. Fr. Forlano will lead a shared reflection following the ancient prayer form called Lectio Divina.

If interested, please email Father Forlano at fr.forlano@stcharlesbensalem.org

Learn to pray with the scriptures and hear the Lord's personal word for you! Participate with or without video. Share or just listen. All are welcome!

- Women: Mondays, 4:00 p.m.– 5:00 p.m. (Parish conference room)
- Men: Wednesdays, 9:00 a.m. - 10:00 a.m. (Via Zoom)

Lord Jesus, open the Scriptures to us; make our hearts burn while you speak to us!

Remember St. Charles in your Will

St. Charles has been the beneficiary of parishioners and others who have made bequests in their wills to St. Charles. Bequests are a way to offer a gift that can provide a lasting impact for the future of the parish. Ask your attorney to include such words as these in your will: "I give, devise, or bequeath to St. Charles Borromeo Parish, 1731 Hulmeville Road, Bensalem, PA 19020, for its general purposes all, (or state a fraction or percentage) of the rest, residue, and remainder of my estate, whether real or personal." OR "I give to St. Charles Borromeo Parish, 1731 Hulmeville Road, Bensalem, PA 19020 ($X.00) to be used for the general purposes of Saint Charles Borromeo Parish." Names of those who make bequests will be printed in this space in the bulletin and will be remembered in prayer. Please prayerfully consider remembering St. Charles in your will. We are grateful for and pray for all those who have remembered St. Charles in his/her will, especially, Clara Small.

In Loving Memory: St. Charles is also very grateful to those families who ask that donations in memory of their loved ones be sent to St. Charles. Those donations will be included on our "Memorial Fund" and the deceased will be recognized and remembered in prayer in this space in the bulletin. New items and renovations to liturgical items like vestments and furnishings for the sanctuary may be donated in memory of a loved one. Please contact the parish office regarding specific options.

Special Collection for The Catholic University of America

Please place your offering in the special collection box in the Guadalupe Chapel during the month of August.

Thank you for your support to The Catholic University of American Collection. Donations can be made electronically to the Special Collections by clicking on the "Second Collections" button on the Online Giving website.

SPECIAL COLLECTION FOR THE CRISIS IN VENEZUELA

Help families affected by the earthquakes in Venezuela today with a donation that will provide immediate relief. CRS is working through Caritas Venezuela and the local Church to quickly deliver emergency shelter, food, clean water, medical care, and other critical aid to those affected. Your donation today will allow us to deliver the supplies these families urgently need and support them through the difficult days ahead. For more information, please visit: www.crs.org

Can you spend One Hour with Me???

Please consider spending time in quiet prayer each week with Jesus. St. Charles has Adoration of the Blessed Sacrament every Wednesday from 8:30 a.m. to 8:00p.m. We are looking for committed adorers and substitute adorers. Please contact Patti at 215-639-5668, or at mj79823@gmail.com for more information. (Please leave a message with your phone number)

Our Weekly Offering

Dear Parish Family and Visitors to St. Charles: Your Sunday offering is needed to support the ongoing operations of the parish. For those who do not attend the scheduled masses, offerings can be mailed to the parish office or dropped through the mail slot of the rectory front door. ***I ask everyone to take advantage of the on-line giving service offered by the parish. Automatic, electronic giving is a convenient way to maintain your commitment to support the parish, especially while traveling or away.*** *Please follow the directions below or call the office for assistance. Becoming a regular on-line donor helps with parish budgeting and saves the parish on printing and mailing costs. As always, I am grateful for your generosity, stewardship, and support.*

Sincerely in Christ,
Fr. Forlano

Scan to make on-line donation

This Year	07/26/26	08/02/26	08/09/26	08/16/26
Regular Collection	$5,182.00	$6,927.75	$6,604.08	$7,713.00
# Envelopes	91	106	85	111
Electronic Giving	$4,897.3	$3,262.67	$2,032.51	$2,611.52
#Donors	89	93	80	91
Church Renovation Fund	$5.00	$30.00	$1,285.00	$30.00
Last Year	**07/27/25**	**08/03/25**	**08/10/25**	**08/17/25**
Regular Collection	$5,594.00	$7,402.00	$6,671.00	$4,887.00
# Envelopes	99	123	117	104
Electronic Giving	$2,270.83	$2,983.00	$2,391.17	$2,405.92
#Donors	73	83	88	86

For online giving, please visit our website. Click the collection plate icon at the top of the page or scan the QR code above

Guideline to Giving

Guía para la donación

w to take a forward step to sustain and grow in God's work.

Cómo crecer en la obra de Dios.

Current Weekly Giving Level	Suggested New Giving Level
Donación Ahora	Donación Sugerida
$1	$2 - $4
$2	$4 - $6
$3	$6 - $8
$4	$7 - $9
$5	$8 - $10
$7	$11 - $14
$10	$14 - $17
$15	$20 - $25
$20	$27 - $32
$25	$32 - $39
$30	$37 - $44
$35	$42 - $49
$40	$47 - $54
$45	$52 - $59
$50	$57 - $64
$55	$62 - $69
$60	$67 - $74
$65	$72 - $79
$70	$77 - $84
$75	$82 - $89
$80	$87 - $94
$85	$92 - $99
$90	$97 - $104
$95	$102 - $109
$100	$110 - $115

Saint Charles Borromeo Faith Formation

Stcharlesbensalem.org
Phone: 215 639-3456 ext. 236
www.facebook.com/scbfaithFormation
Email: annette.baird@stcharlesbensalem.org

FAITH FORMATION

PREP Updates An email was sent last week with information about the beginning of PREP. If you did hot receive an email from the PREP office, please contact the PREP office by email to ensure that we have the correct email address for your family. The majority of PREP communication is done through Flocknote. If you do not receive an email and your child is registered, check the spam file. annette.baird@stcharlesbensalem.org

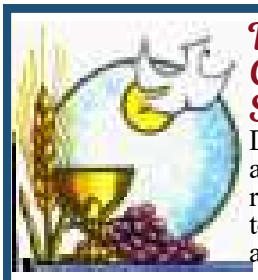
New Registration Fees! All registration fees paid after July 31st will incur a $10 processing fee. If you need to make other arrangements please contact the PREP Office directly by email. Space is limited in the evening session. annette.baird@stcharlesbensalem.org

Please check the parish website for more information or scan this QR code to register.

Did you know? We have a special class for older children who have not yet received First Communion or have not even been baptized. The Spiritus class is especially for children in grades three to seven who have not received their First Communion (or Baptism) It is held one Sunday a month. A student is eligible after attending PREP for at least one year and must be registered in both the weekly class and Spiritus class. If you have a child in this circumstance, sign up for our PREP program this year and they might be ready in Spring 2028. Contact the PREP Office for more information.

Attention students of Miss Tracey! Well, actually, PARENTS listen up! Have you registered your child for this upcoming PREP school year? Yes, your child has received their First Communion but it doesn't end there. Every year your child attends religious education classes, they learn more about their faith and become closer with Jesus. Register now to ensure your preference of session. Use the QR code for easy access to the registration site.

Calling all Teen Volunteers If you are a student in 7th grade or higher who needs service hours or just wants to help out, we have a spot for you. PREP is held on Wednesday afternoons and evenings throughout the school year. We need classroom aides, office help and hallway monitors. Email Mrs. Baird, in the PREP office for more information annette.baird@stcharlesbensalem.org



How does one become Catholic or receive the Sacraments as an Adult?

Do you know anybody who is attracted to Catholicism? Or has a restless heart and is seeking answers to questions like, "why am I here?" and "what is the purpose of my life?"

Are you a non-Catholic spouse or friend of a Catholic and have ever considered becoming Catholic? Were you baptized or received First Holy Communion but never Confirmed? Do you think something is missing in your life? The O.C.I.A (Order of Christian Initiation of Adults) addresses the fundamental questions that arise from the human experience while providing an introduction to the Catholic faith for persons inquiring about or desiring to become Catholic. The course may also serve as instruction and formation in the faith for adult Catholics who lack any of the sacraments. The course is less about doctrine or catechism and more about learning to grow in friendship with Christ through reading of Sacred Scripture, participation in the Mass, and a shared journey within the community of the Church. Sessions will take place Thursday evenings from 7:00 to 8:30 p.m. starting on Thursday August 28 in the Rectory. Questions or inquiries can be directed to Fr. Forlano or Deacon Lou Quaglia at 215-638-3625 or at DeaconLouQ@gmail.com.

O.C.I.A "Team Members" wanted!

The model that Jesus gave us for passing on the faith - our relationship with Him - is not through the Catechism and a set of moral norms, but by "sharing life" with others. Jesus didn't say, "read this" or "learn this" but "Come and see" and "follow me" (John 1: 39, 43). The disciples came to discover the meaning of their lives and that Jesus was the Savior through the experience of their friendship with him and by staying with him even when they didn't understand what Jesus was saying. Jesus continues to attract and form disciples through this same method today through his mystical body, the Church. What is needed are not teachers but witnesses - people who demonstrate by their "way" of life that their relationship with Christ is what gives life, all of life, "life" - fullness, meaning, purpose, and direction. If you are interested in journeying with those who have become awakened by an encounter with Christ or are seeking a way for yourself to be renewed in your own relationship with the Lord and to see Him alive in the Church, please consider joining the O.C.I.A "Team". Please contact Fr. Forlano or Deacon Lou Quaglia at 215-638-3625 or at DeaconLouQ@gmail.com.

ST. CHARLES BORROMEO SCHOOL

Celebrating more than 100 Years of Academic Excellence!

Grades Pre K3 to 8
www.stcharlesborromeoschool.net
www.facebook.com/SCBSchoolBensalem
scb_bensalem

Save the Date!

11TH ANNUAL PADRE PIO FESTIVAL

St. Bede the Venerable Parish, 1071 Holland Rd., Holland, PA

Saturday and Sunday, September 26 & 27, 2026

Display and Veneration of Holy Relics of Padre Pio all weekend.

Sunday Sept. 27:

- Festival Mass at 11:30 a.m. (Celebrant/Homilist Rev. Keith Chylinski).
- 12:30 p.m. Street Procession followed by 1:30 p.m. Healing Service and Blessing with Relics.

Padrepiofestival.org

Food items needed for Food Pantry

Through the generosity of parishioners donating to our Food Pantry, short-term food assistance is available. Please call the rectory at 215-638-3625. All requests are confidential.

Non-Perishable items needed

Canned vegetables and beans, Dried Beans, Rice, Oil, sugar, Peanut Butter, Jelly, Cereal, Pasta (all varieties), pasta sauce, mac and cheese, tuna, juices and snacks (crackers, chips and snack bars), paper products and detergents. Please place your donations of NON-PERISHABLE ITEMS in the box located in the Guadalupe Chapel.

97 bags of food were distributed in July.

As we struggle with inflation and especially rising food prices, we appreciate any and every item that has/and will be donated to our food pantry, to help those in need in our community.

Thank you for your continued support of the St. Charles Food Pantry. It is greatly appreciated by the volunteers who shelve and deliver the items and most of all by the community that receives them. God Bless.

URGENT NEED FOR VOLUNTEERS

Our Thrift Store Ministry is managed by senior citizens who are in need of assistance with the following tasks:

- Trash Pick-Up (take trash to dumpster)
  Wed-Thu-Sat (1-2 hours)
- Heavy Donations/Furniture Pick-Up (bring in donations left outside when the store is closed). Mon or Tues any time in the afternoon.
- Heavy Donations/Furniture Pick-Up (Bring in donations left outside during operating days). Wednesdays 1-3 pm
- Opening Assistant (1:30 help open the rooms). Wed-Sun 1:00 pm

If you are interested in supporting our Ministry
Call Jackie at 443-424-3277

Fatima Catholic Outreach Center

St Charles Thrift Store/Ministry
2915 Street Road
Bensalem PA 19020

Vigésimo Primer Domingo en Tiempo Ordinario

En aquel tiempo, cuando llegó Jesús a la región de Cesarea de Filipo, hizo esta pregunta a sus discípulos: "¿Quién dice la gente que es el Hijo del hombre?" Ellos le respondieron: "Unos dicen que eres Juan, el Bautista; otros, que Elías; otros, que Jeremías o alguno de los profetas".
Luego les preguntó: "Y ustedes, ¿quién dicen que soy yo?" Simón Pedro tomó la palabra y le dijo: "Tú eres el Mesías, el Hijo de Dios vivo". Jesús le dijo entonces: "¡Dichoso tú, Simón, hijo de Juan, porque esto no te lo ha revelado ningún hombre, sino mi Padre, que está en los cielos! Y yo te digo a ti que tú eres Pedro y sobre esta piedra edificaré mi Iglesia. Los poderes del infierno no prevalecerán sobre ella. Yo te daré las llaves del Reino de los cielos; todo lo que ates en la tierra, quedará atado en el cielo, y todo lo que desates en la tierra, quedará desatado en el cielo". Y les ordenó a sus discípulos que no dijeran a nadie que él era el Mesías *-Mateo 16, 13-20*

En el Evangelio de hoy, Jesús les hace a sus discípulos una pregunta muy personal: «Y ustedes, ¿quién dicen que soy yo?». Esta pregunta también está dirigida a cada uno de nosotros. No se responde solamente con palabras aprendidas, sino con la forma en que vivimos, amamos, perdonamos y servimos. Pedro reconoce a Jesús como el Mesías, el Hijo de Dios vivo. Nosotros también decimos que creemos en Él, pero debemos preguntarnos: ¿lo buscamos solamente cuando tenemos problemas o realmente ocupa el primer lugar en nuestra vida? ¿Confiamos en Él cuando llegan la enfermedad, la tristeza y las dificultades?. Hoy, Jesús nos invita a conocerlo más profundamente, a confiar en su amor y a construir nuestra vida sobre la roca firme de la fe. Permitamos que entre en nuestro corazón, sane nuestras heridas y transforme nuestras acciones. Que nuestra respuesta no sea solamente: «Tú eres el Hijo de Dios», sino también: «Señor, quiero seguirte, servirte y vivir como Tú me enseñas». *- D. Lantigua*

Colecta especial para la Universidad Católica de América

Por favor coloque su ofrenda en la caja de colecta especial en la Capilla de Guadalupe durante el mes de agosto. Gracias por su apoyo a la Colecta especial para la Universidad Católica de América. Se pueden realizar donaciones a las colectas especiales electrónicamente haciendo clic en el botón “Second Collections” en el sitio web de Donaciones en Línea.

COLECTA ESPECIAL PARA LA CRISIS EN VENEZUELA

Ayuda hoy a las familias afectadas por los terremotos en Venezuela con un donativo que brindará alivio inmediato. CRS está trabajando a través de Cáritas Venezuela y la Iglesia local para entregar rápidamente refugio de emergencia, alimentos, agua potable, atención médica y otra ayuda crítica a las personas afectadas. Tu donación hoy permitirá entregar los suministros que estas familias necesitan con urgencia y acompañarlas en los difíciles días que están por venir. Para más información visita la página web: www.crs.org/es

SACRAMENTOS

Bautismo

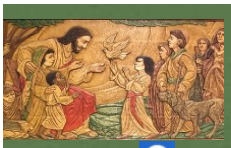
Bautismos y cartas para los padrinos se arreglan con el párroco vía telefónica con al menos un mes de anticipación. Comuníquese con la oficina parroquial a la ext. 733 para arreglar una cita. Los bautismos se celebrarán en español a las 2:00 p.m. el 3cer y 5to Domingo del mes y dentro de la misa de 12:00 el 4to Domingo. **La preparación bautismal para los padres y padrinos incluye videos en línea y una clase en persona (La próxima clase será el Lunes 31 de agosto a las 7p.m. en la Cafetería).** Se emitirán cartas de elegibilidad para los padrinos después de una entrevista con el Padre Forlano. La fecha del bautismo se definirá después de que se haya completado la preparación bautismal para los padres y padrinos y las cartas de elegibilidad. Para ser padrino/madrina o recibir una carta de elegibilidad, una persona tiene que ser: 1) Un Católico practicante con un mínimo de 16 años de edad y haber recibido todos los sacramentos de iniciación - bautismo, confirmación, y comunión. 2) Registrado en la parroquia o bien conocido en la comunidad de la Iglesia. 3) Casado por la iglesia católica o soltero sin vivir en unión libre. 4) Hay que asistir a la Misa. 5) Deben tener sus propios hijos confirmados si tienen la edad. Los padrinos tienen que ser Católicos practicantes que pueden comulgar. Si no son de la Iglesia de San Carlos deberán entregar cartas de su propio párroco.

Matrimonio

Hable con Padre Forlano más que 6 meses antes de la fecha de Matrimonio. Una clase de preparación es un requisito antes de casarse. El Instituto Católico ofrece el taller "Pre-Cana" 3 veces durante el año en el Centro Pastoral Arquidiocesano 222 N. 17 Street, Philadelphia, PA 19103 (Entrada por la Calle 17). El Taller Pre-Caná consiste de dos días y se brindarán durante un fin de semana durante las siguientes fechas: noviembre 7 y 8 del 2026 . Detalles (hora, cuota, etc.) y para registrarse, por favor llamar a Jhoseline Martinez al 215-667-2820, o al email: jmartinez@archphila.org

Quinceañeras

Quince Años - esta bendición al cumplir quince años de una joven da testimonio de su acción de gracias y de compromiso de vivir una vida cristiana. Por eso, la joven ya debe ser confirmada o debe estar inscrita en un programa de educación religiosa en preparación para recibir el sacramento de confirmación el año de su Quinceañera. Una clase de preparación es un requisito antes de la celebración. Hable con Padre Forlano con un mínimo de seis meses por anticipado para fijar una fecha. La Arquidiócesis ofrecerá Talleres de preparación en el Centro Pastoral Arquidiocesano 222 N. 17 Street, Philadelphia, PA 19103 el 12 de septiembre del 2026 de 8:30 a.m. a 12:30 p.m.. Para registro e información comuníquese con Jhoseline Martinez al 215-667-2820, o al email: jmartinez@archphila.org



San Carlos Borromeo Formación de Fe

Stcharlesbensalem.org
Teléfono: 215-638-3625 ext.236
www.facebook.com/scbfaithFormation
Email: annette.baird@stcharlesbensalem.org

FORMACIÓN DE FE

Actualizaciones de PREP: Actualizaciones de PREP: La semana pasada se envió un correo electrónico con información sobre el inicio de PREP. Si no lo recibió, por favor comuníquese con la oficina de PREP por correo electrónico para asegurarse de que tengamos su dirección correcta. La mayor parte de la comunicación de PREP se realiza a través de Flocknote. Si su hijo está inscrito y usted no recibe los correos electrónicos, por favor revise su carpeta de correo no deseado (spam). annette.baird@stcharlesbensalem.org

¡Nuevas tarifas de inscripción! A todas las inscripciones pagadas después del 31 de julio se les aplicará un cargo de gestión de 10 $. Si necesita realizar otros arreglos, por favor contacte directamente a la oficina de PREP por correo electrónico. Las plazas para la sesión vespertina son limitadas. Por favor, consulte el sitio web de la parroquia para obtener más información o escanee este código QR para inscribirse.

¿Sabía que...? Tenemos una clase especial para niños mayores que aún no han recibido la Primera Comunión o que no han sido bautizados. La clase "Spiritus" está dirigida específicamente a niños de entre tercer y séptimo grado que no han recibido la Primera Comunión (o el Bautismo); se imparte un domingo al mes. Para participar, el alumno debe haber asistido al programa PREP durante al menos un año y estar inscrito tanto en la clase semanal como en la clase Spiritus. Si tiene un hijo en esta situación, inscríbalo en nuestro programa PREP este año; así podría estar listo para la primavera de 2028. Comuníquese con la oficina de PREP para obtener más información.

¡Atención, alumnos de la Srta. Tracey! Bueno, en realidad, ¡atención, PADRES! ¿Ya han inscrito a su hijo para el próximo año escolar de PREP? Sí, su hijo ya ha recibido la Primera Comunión, pero el camino no termina ahí. Cada año que su hijo asiste a clases de educación religiosa, aprende más sobre su fe y se acerca más a Jesús. Inscríbanlo ahora para asegurar su preferencia de horario. Utilicen el código QR para acceder fácilmente al sitio de inscripción.

Scrip: ¿Sabía que puede pagar PREP comprando Scrip? Un porcentaje de lo que compre se puede aplicar a la matrícula. Comuníquese con la oficina de PREP para obtener más información. kporter0113@gmail.com.

¿Cómo se llega a ser católico y cómo se reciben los Sacramentos siendo adulto?

¿Conoces a alguien que se sienta atraído por el catolicismo? O tiene un corazón inquieto y busca respuestas a preguntas como, "¿por qué estoy aquí?" y "¿cuál es el propósito de mi vida?" ¿Es usted un cónyuge no católico o amigo de un católico y alguna vez ha considerado convertirse en católico? ¿Fue bautizado o recibió la Primera Comunión pero nunca fue confirmado? ¿Crees que falta algo en tu vida? El O.I.C.A. (Orden de Iniciación Católica de Adultos) aborda las cuestiones fundamentales que surgen de la experiencia humana, al tiempo que proporciona una introducción a la fe católica para las personas que tienen preguntas o desean convertirse en católicas. El curso también puede servir como instrucción y formación en la fe para los católicos adultos que carecen de cualquiera de los sacramentos. El curso se trata menos de doctrina o catecismo y más de aprender a crecer en amistad con Cristo a través de la lectura de la Sagrada Escritura, la participación en la Misa como encuentro personal con Cristo y un camino compartido dentro de la comunidad de la Iglesia. Las sesiones empiezan el 14 de septiembre y las sesiones serán todos los lunes de 7:00 -8:30 p.m. Las preguntas o consultas pueden ser dirigidas al Padre Forlano o Margarita Chacón al 215-638-3625 ext. 733 o al correo electrónico: margaritacha.73@gmail.com.

O.I.C.A. ¡Se buscan "miembros del equipo!

El modelo que Jesús nos dio para transmitir la fe, nuestra relación con Él, no es a través del Catecismo y un conjunto de normas morales, sino "compartiendo la vida" con los demás. Jesús no dijo, "lee esto" o "aprende esto", sino "Ven y ve" y "sígueme" (Juan 1: 39, 43). Los discípulos llegaron a descubrir el significado de sus vidas y que Jesús era el Salvador a través de la experiencia de su amistad con él y permaneciendo con él incluso cuando no entendían lo que Jesús decía. Jesús continúa atrayendo y formando discípulos con este mismo método hoy a través de su cuerpo místico, la Iglesia. Lo que se necesita no son maestros sino testigos, personas que demuestren con su "modo" de vida que su relación con Cristo es lo que da vida, toda la vida, "vida": plenitud, sentido, propósito y dirección. Si está interesado en viajar con aquellos que se han despertado por un encuentro con Cristo o está buscando una manera de renovarse en su propia relación con el Señor y verlo vivo en la Iglesia, considere unirse al "Equipo" O.I.C.A. Póngase en contacto con el Padre Forlano o Margarita Chacón al 215-638-3625 ext. 733 o al correo electrónico: margaritacha.73@gmail.com.

Donación de alimentos

Gracias a la generosidad de los feligreses que donan a nuestro banco de alimentos, podemos brindar asistencia en alimentos a corto plazo. Para solicitar comida, llame a la casa parroquial al 215-638-3625. Todas las solicitudes se tratan con total confidencialidad.

Se necesitan los siguientes artículos no perecederos: Verduras y frijoles enlatados, frijoles secos, arroz, aceite, azúcar, mantequilla de maní, mermelada, cereal, pasta (de todo tipo), salsa para pasta, macarrones con queso, atún, jugos y botanas (galletas, papas fritas y barras energéticas), productos de papel y detergentes. Por favor, deposite sus donaciones de artículos no perecederos en la caja ubicada en la Capilla de Nuestra Señora de Guadalupe.

97 bolsas de comida fueron distribuidas durante el mes de julio

Mientras lidiamos con la inflación y, especialmente, con el aumento de los precios de los alimentos, agradecemos todos y cada uno de los artículos que se han donado o se donarán a nuestro banco de alimentos, para ayudar a quienes lo necesitan en nuestra comunidad.

Gracias por su continuo apoyo al Banco de Alimentos de la Parroquia San Carlos. Los voluntarios que organizan y distribuyen los alimentos, y sobre todo la comunidad que los recibe, lo agradecen enormemente. ¡Que Dios los bendiga!

Servicios Legales de Inmigración en el Centro Católico Fátima

Estará ofreciendo consultas con los abogados cada segundo y cuarto jueves del mes de 3:00 p.m. a 5:00 p.m. Para una cita llame a Jackie al 443-424-3277.

CONFERENCIA DE MUJERES CATÓLICAS 2026

La belleza real

EN UNA ERA ARTIFICIAL

Sábado, 24 de octubre de 2026

Santuario Nacional de Nuestra Señora de Czestochowa

Presentadora:
Hermana Lucero Espitia

¿Tienes alguna pregunta? Llamar a Miriam Rodriguez (215) 320-8065
catholicwomensconference.org

Consejos prácticos para personas con inquietudes migratorias

- **Conozca sus derechos:** tiene derecho a permanecer en silencio, negarse a permitir la entrada a su casa sin una orden de registro judicial y solicitar un abogado si es detenido.
- **Cree un plan de seguridad familiar:** decida quién
- cuidará de los niños y administrará las finanzas si alguien es detenido.
- **Consulte a un abogado de inmigración:** explore sus opciones legales de acuerdo a su estatus migratorio
- **Regístrese en su Consulado.**
- **Memorice información clave:** número de teléfono
- de familiares, número de registro de extranjero (si tiene uno), número de teléfono del abogado.
- **Construya su comunidad:** únase a organizaciones religiosas o comunitarias para obtener apoyo y recursos

Todas las personas en los Estados Unidos, independientemente de su estatus migratorio, tienen ciertos derechos y protecciones según la Constitución de los Estados Unidos. Esta tarjeta "Conozca sus derechos" fue creada para ayudar a las personas a hacer valer sus derechos y defenderse contra violaciones constitucionales. Esta tarjeta proporciona información crítica sobre cómo hacer valer sus derechos, junto con una explicación a los agentes gubernamentales de que la persona está haciendo valer sus derechos. Por favor recorte esta tarjeta y entréguela al agente de migración si fuera necesario.

Usted tiene derechos constitucionales:

- **NO ABRA LA PUERTA** si un agente de inmigración está tocando la puerta.
- **NO CONTESTE NINGUNA PREGUNTA** de un agente de inmigración si el trata de hablar con usted. Usted tiene el derecho de mantenerse callado.
- **NO FIRME NADA** sin antes hablar con un abogado. Usted tiene el derecho de hablar con un abogado.
- Si usted está afuera de su casa, pregunte al agente si es libre para irse y si dice que sí, váyase con tranquilidad.
- **ENTREGUE ESTA TARJETA AL AGENTE.** Si usted está dentro de su casa, muestre la tarjeta por la ventana o pásela debajo de la puerta.

I do not wish to speak with you, answer your questions, or sign or hand you any documents based on my 5th Amendment rights under the United States Constitution.

I do not give you permission to enter my home based on my 4th Amendment rights under the United States Constitution unless you have a warrant to enter, signed by a judge or magistrate with my name on it that you slide under the door.

I do not give you permission to search any of my belongings based on my 4th Amendment rights.

I choose to exercise my constitutional rights.

These cards are available to citizens and noncitizens alike.

DALEY SERVICE CENTER
Auto and Truck Repair
2749 Bristol Pike • Bensalem
Call Us at 215-638-1820
Serving Bensalem Since 1962

BEN MANIS
PLUMBING & DRAIN CLEANING
24/7
267.627.2756
www.BenManisPlumbing.com
10% Discount for Seniors & Military

Bensalem Township
COUNTRY CLUB
Book Your Event Today!
215.639.5556
EVENTSATBTCC@BENSALEMPA.GOV

Family owned and operated
1975 Apollo's Family Pizzeria 2025
Home of the Half Pound Cheesesteak
2255 Bristol Pk., Bensalem • 215-638-2023 • www.apollospizza.com
Celebrating 50 years in business!!

BUDGET BLINDS of LANGHORNE
Rob Hessler
Neighboring Parishioner
- Blinds
- Shutters
- Shades
- Drapes
- Home Automation

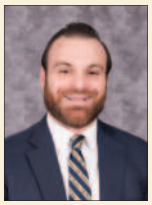
215.987.6979
rob.hessler@budgetblinds.com
www.budgetblinds.com/langhorne-pa
HIC PA 156194
An independently owned and operated franchise.

24/7 EMERGENCY RESPONSE • DISASTER RESTORATION
WATER • FIRE • STORM • MOLD • REPAIR • REBUILD
PURO-TEC PROPERTY RESTORATION
PAHIC: 003461
NJHIC: 13VH05469300
1-877-PURO-TEC
www.PURO-TEC.com
Over 20 Years of Serving the Community! • Proudly Headquartered in Bensalem!
Pray you don't need us. But if you do, we'll be there to help!
Find us on Instagram

TREE TRIMMING AND REMOVAL
LAND CLEARING SERVICES
FIREWOOD
STORM DAMAGE REPAIR
STUMP GRINDING
CREATING GREEN SPACE FOR LIVING
ALPHA 1 TREE EXPERTS INC
24/7 EMERGENCY TREE SERVICES
MILITARY AND VETERAN DISCOUNTS
SENIOR CITIZEN DISCOUNTS
FREE SAME-DAY ESTIMATES
25+ YEARS OF EXPERIENCE
10% OFF ON HAZARDOUS LIMB REMOVAL
FULLY INSURED
347-827-7648 | alpha1treeexpert.com
PARISHIONER

FLUEHR-GIVNISH *Life Celebration Home*
864 Bristol Pike • Bensalem, PA 19020
(215) 639-3130

Martin J. Burns F.D.
Supervisor


John F.X. Givnish III
Funeral Director

Kristen Fluehr
Funeral Intern

DeChristopher Memorials
Family Owned & Operated Since 1915
Cemetery Monuments
Markers & Mausoleums
On Site Lettering & Cleaning
5004 Hulmeville Road
Bensalem, PA 19020
(215) 638-9004
www.dechristopherbros.com

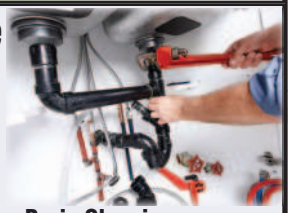
FS PAINTING
267-648-9882
Commercial & Residential
www.fs-paintingllc.com

SANKS Mechanical
RESIDENTIAL & COMMERCIAL
HEATING 215-960-4803
COOLING 610-203-2444
SALES • SERVICE • INSTALLATIONS
www.SanksMechanical.com

Connecting businesses to customers in realtime!
YOUR BUSINESS
FindingFIBER
Google Play App Store

SHCHERBAKOVA LAW
Wills • Trusts
Powers of Attorney • Guardianships
215-720-1801
www.shcherlaw.com

Thomas Parisse & Sons Inc.
A Family Business Since 1983
Neighboring Parishioner


Plumbing · Heating · Drain Cleaning
Same Day Water Heaters
City Violations Corrected
Free Estimates · Emergency Services
ALL LEAKS FIXED
www.parisseplumbing.com
Lic & Ins 215-728-1000 Visa & MC

UNION ROOFING
YOUR PARISH ROOFER
NEW ROOFS $995.00 as low as
REPAIRS $95.00 as low as
SHINGLES & SIDING $1000 OFF over 1,000 sq. ft.
ROOF COATING $395.00 as low as
Coupon Must be Presented at Time of Estimate
15 YEAR GUARANTEE • FREE ESTIMATES 215.464.6425

JOHN PATRICK publishing company, inc.
For Advertising Information
Contact Kathleen Gregory
215-858-9733
Kgregory@jppc.net

Bill McElroy Auto Body Inc.
Import & Domestic
Industry Certified Technicians
Expert Color Matching
"QUALITY IS OUR NUMBER ONE PRIORITY"
215-639-0806
419 Station Ave., Bensalem, PA 19020
"Couple Minutes From Church" • Over 47 Years in Business

Hoffmann Meyers Givnish Funeral Home
Our Family Serving Yours
1770 Brown Avenue | Bensalem, PA 19020
www.hmgfh.com 215.639.1147
http://www.facebook.com/HoffmanMeyersGivnish

Serving Breakfast & Lunch
waterside cafe & diner
State & Federal Street
Bensalem, PA 19020
267-332-0074
www.watersidecafebensalem.com

ROOFING & CHIMNEY REPAIRS
MASONRY • DECK • STEPS • GUTTERS
We Find & Fix Leaks!
ROYAL PRO CONSTRUCTION
Call ERIC the Owner.
$1500 OFF Any New Roof, Chimney, Deck Replacement
20% OFF Any Roof, Chimney, Gutters, Masonry, Deck, Steps • Repairs
SENIORS • VETERANS
732-589-9967
www.royalproconstructionnj.com
Family Owned/Operated • Lic. #13VH0934200 • Bonded & Insured • 20+ Years
Serving All of New Jersey and Bucks County, PA

GUTTER CLEANING
215-355-2006
GUTTERGIRLZ.COM

PATRICK J. FOY
(215) 281-9656
Interior & Exterior Painting
Wallpapering & Scraping
Pressure Washing
FREE Estimates
Honest & Reliable

GUARDIAN RESTORATION
LICENSED & INSURED
RESIDENTIAL & COMMERCIAL
WE MAKE YOUR HOUSE A HOME AGAIN
FIRE • WATER • SMOKE • MOLD
24 HOUR EMERGENCY SERVICE
7315 JAMES ST., PHILADELPHIA
215-288-7500

THOMAS M. SULLIVAN & SONS
"Plumbing & Heating"
Serving Northeast Philadelphia & Lower Bucks County
2258 State Rd, Bensalem, PA
(215) 288-9290

A. Brooks Construction, Inc. #PA009390 PRESENTS
CALL TODAY AT 215-752-6145
KANGA ROOF WE HOP TO IT
Home of the $89.99 Diagnostic Roof Repair *and the* Guaranteed Leak Repair
New Roofs & Gutters • Roof & Gutter Repairs
Siding & Windows • Garage Door Installation/Repair
www.abrooksconstruction.com

¡Hablamos Español!
PONCE'S AUTO SALES
FULL SERVICE AUTO REPAIRS
Sergio Ponce - Parishioner & Owner
2608-2679 Bristol Pike | 215-638-2058

catholicmatch®
Pennsylvania
CatholicMatch.com/datePA

New Location
Serving Bucks County
for over 30 years
3784 Bristol Pike • Bensalem, PA
215-639-1020
Just Because... FLOWERS
JustBecauseFlowers.com
FREE Make Someone Smile Bouquets
July 20-25
Free Rose Friday
Every Friday in August
Neighboring Parishioner

WINDOWS ROSENELLO'S SIDING & ROOFING
BRIGHTENING HOMES SINCE 1985
Windows • Siding • Roofing
Brightening Homes Since 1985
Ask about our Parishioner Discounts!

215-244-3993
info@rosenelloswindows.com

NIEVES CONSTRUCTION INC.
Stucco Restoration, Hardie Siding, Veneer Stone, and all your construction needs!
267-980-6455 • 267-632-7959
Trusted For A Reason
Info.nievesconstruction@gmail.com
www.nievescontracting.com

GUIDO'S STEAKS & PIZZA
Homemade Meatballs, Roast Pork, Cutlers
Joe Romano, Owner/Parishioner
2568 Bristol Pike
215-245-4600

ALL THE ABOVE TREE SERVICE
Robert Kane
215-645-1379
24/7 Emergency Service
Fine Pruning • Tree Removal
Stump Grinding • Land Clearing
Financing Available Online
Free Estimates • Lic. & Ins.
www.alltheabovetreeservice.com

Tomlinson Funeral Home, LLC
2207 Bristol Pike
(at Simons Avenue)
Bensalem, PA
215.639.0422
www.tomlinsonfh.com
Family Owned & Operated. Celebrating 75 Years of Service
Ryan Brady, Owner, F.D.
Kathleen Tomlinson, F.D. | James Munizza, F.D. | Robert M. Tomlinson, F.D. | Nancy Tomlinson, F.D.
PRE-ARRANGED FUNERALS
Traditional and Cremation Services Available ~ Servicios tradicionales y de cremacion disponibles